



ADL-Standaard

Handleiding

Identifier 872FOCPADL00ABD167
Versie: 0
Datum: 30-5-2017

Disclaimer

Alle rechten voorbehouden. Niets uit deze uitgave mag zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van Focal Meditech BV worden openbaar gemaakt of verveelvoudigd, waaronder begrepen het reproduceren door middel van druk, offset, fotokopie of microfilm of in enige digitale, elektronische, optische of andere vorm of (en dit geldt zo nodig in aanvulling op het auteursrecht) het reproduceren (i) ten behoeve van een onderneming, organisatie of instelling of (ii) voor eigen oefening, studie of gebruik welk(e) niet strikt privé van aard is.

Kennisgeving copyright

© Focal Meditech BV. Alle rechten voorbehouden.

Deze handleiding mag alleen worden gekopieerd of gebruikt in overeenstemming met de voorwaarden van de verkoopovereenkomst van dit product. Behalve wanneer toegestaan vanuit de overeenkomst, mag geen enkel deel van deze publicatie worden gereproduceerd, in een zoekstelsel worden opgeslagen of worden verzonden zonder voorafgaande toestemming van Focal Meditech BV. Dit geldt zowel de schriftelijke verspreiding als verspreiding in enige andere vorm of middel, elektronische of mechanische opname of anderszins.

Richt opmerkingen over deze publicatie aan: info@focalmeditech.nl

Handelsmerken

Focal Meditech is een geregistreerd handelsmerk van Focal Meditech BV.

Inhoudsopgave

Disclaimer	2
Kennisgeving copyright	2
Handelsmerken	2
Inhoudsopgave	3
Inleiding	4
Uitleg symbolen	5
Certificeringsnotities	6
Veiligheidsnotities	6
Contactinformatie	6
Beoogd gebruiker en gebruik van het hulpmiddel	7
Beoogd gebruik van het hulpmiddel	7
Technische informatie	7
Onderdelen van ADL-Standaard	8
Het gebruik van de ADL-Standaard	9
Waarschuwingen	10
Onderhoudsinstructie	10
Reinigen	10
Hergebruik	10
Ontmantelen	10
Appendix 1 Verklaring van conformiteit	11
Appendix 2 Voorwaarden en garantie	12

Inleiding

Dit is de gebruikershandleiding van de ADL-Standaard, een hulpmiddel voor personen met functiebeperkingen. 'ADL' staat voor 'Activiteiten van het Dagelijks Leven', de dagelijkse handelingen die iedereen kent zoals zichzelf verzorgen, eten, drinken. Bij dergelijke activiteiten kan de ADL-Standaard een rol spelen.

Let bij het lezen met name op de instructies die betrekking hebben op een veilig gebruik. Passages die voor de veiligheid van groot belang zijn, worden in de tekst met een waarschuwingssymbool gemarkeerd.

Bewaar deze handleiding altijd op een geschikte plek, zodat u deze snel kunt raadplegen.

Uitleg symbolen

In deze handleiding gebruikte symbolen



Gevaar:

Dit symbool wordt gebruikt indien er belangrijke informatie bestaat die u kan helpen om het risico van een ernstige persoonlijke verwonding, eventueel gevolgd door de dood, te vermijden.



Waarschuwing:

Dit symbool wordt gebruikt indien er belangrijke informatie bestaat die u kan helpen om het risico van een ernstige persoonlijke verwonding, eventueel gevolgd door de dood, te vermijden.

Op het label gebruikte symbolen



CE medical device



Afwal

Dit symbool geeft aan dat dit product volgens de AEEA-richtlijn (2002/96/EG) en nationaal recht niet mag worden weggegooid met uw huishoudelijk afval. Dit product moet worden overgedragen aan een aangewezen inzamelpunt wanneer u een nieuw vergelijkbaar product koopt of naar een geautoriseerde verzamelplaats voor de recycling van het afval van elektrische en elektronische apparatuur (EEA).

Ongepaste behandeling van dit soort afval kan mogelijk negatieve effecten op het milieu en de volksgezondheid hebben als gevolg van potentieel gevaarlijke stoffen die over het algemeen geassocieerd worden met EEA. Uw medewerking in de juiste verwijdering van dit product zal tevens bijdragen aan het effectieve gebruik van natuurlijke hulpbronnen. Voor meer informatie over waar u uw afgedankte apparatuur voor recycling kunt inleveren, neemt u contact op met uw plaatselijke stadskantoor, afval inzamelpunt, gemachtigde volgens de EEA regeling, of huishoudelijk afval service.



Uniek identificatie nummer



Product nummer



Raadpleeg deze handleiding



Geproduceerd door

Op de verpakking gebruikte symbolen



Breekbaar



Tegen vocht beschermen



Deze zijde naar boven



Niet stapelen

Certificeringsnotities



Dit is een CE Class I medical device



De labels mogen niet worden verwijderd. Verwijdering van een label resulteert in beëindiging van de garantie. Dit label is aan de zijkant van de ADL-standaard geplaatst.

Veiligheidsnotities



Gevaar: Voorkom direct contact met water of enige andere vloeistof. Het niet voorkomen hiervan kan leiden tot onjuist functioneren van het apparaat of tot lichamelijke schade.



Gevaar: Voorkom blootstelling aan extreme temperaturen (zie omgevingscondities). Het niet navolgen hiervan kan leiden tot onjuist functioneren van het apparaat of tot lichamelijke schade.



Waarschuwing: Wijziging geen enkel onderdeel van dit apparaat zonder toestemming van de fabrikant. Indien dit toch gedaan wordt, kan dit leiden tot onjuist functioneren van het apparaat of tot lichamelijke schade.



Waarschuwing: Neem indien het apparaat onjuist functioneert direct contact op met Focal of uw leverancier. Probeer het niet zelf te repareren. Niet opvolgen van deze waarschuwing kan leiden tot het verlies van garantie.



Waarschuwing: Neem in geval van twijfel over de veiligheid contact op met Focal of uw leverancier.

Contactinformatie

ADL-Standaard wordt gefabriceerd en verkocht door:

Focal Meditech BV
Droogdokkeneiland 19
5026SP Tilburg
Nederland.

Tel.: +31 (0)13-533 31 03
Fax: +31 (0)13-533 50 04
E-mail: info@focalmeditech.nl
Internet: www.focalmeditech.nl

Beoogd gebruiker en gebruik van het hulpmiddel

Beoogd gebruik van het hulpmiddel

De ADL-Standaard is bedoeld voor personen die een geringe arm- hand- en vingerfunctie hebben. Het is een hulpmiddel dat hen in staat stelt om objecten in hun directe nabijheid te plaatsen, zodat deze objecten gemakkelijk te grijpen of te gebruiken zijn. Denk hierbij aan een drinkbeker, afstandsbediening of een sigaret - de ADL Standaard kan ook functioneren als rookstandaard, indien uitgerust met een speciale asbak / sigarettenhouder). Gebruikers zijn vaak personen met een gevorderde neuromusculaire aandoening zoals spierdystrofie. Ook komt gebruik door personen met een hoge dwarslaesie nogal eens voor. Echter, ook aandoeningen zoals MS, reuma of Parkinson kunnen aan de orde zijn.

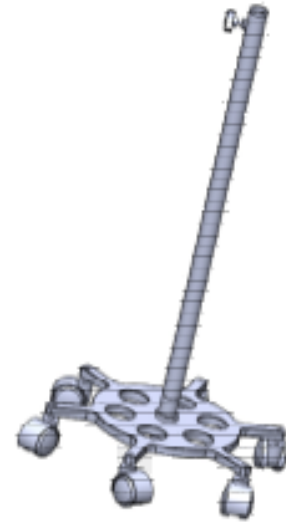
Technische informatie

Voorbeeld van een hoofdsteun



Onderdelen van ADL-Standaard

- Verrijdbaar onderstel De ADL-Standaard kent een verrijdbaar onderstel. Het onderstel heeft vijf wielsets die het mogelijk maken om het hulpmiddel te verplaatsen en op de gewenste positie neer te zetten. De vijf wielsets, ieder met twee wielen, zorgen voor een goede verplaatsbaarheid en een goede stabiliteit. Op de wielsets bevindt zich een massieve, bolle onderplaat. Deze massieve onderplaat geeft de ADL-Standaard een stevige basis en functioneert tevens als contragewicht tijdens het gebruik.



Een op een rolstoel monteerbare versie van de ADL-Standaard is eveneens leverbaar. Deze versie kent geen verrijdbaar onderstel, maar wordt middels een adapter aan een (elektrische) rolstoel bevestigd.

- Stangenstelsel Het stangenstelsel kent een verticaal en een horizontaal deel. Het verticale deel bestaat uit een tweetal in elkaar gestoken, in hoogte verstelbare buizen. De onderste buis is verbonden met het onderstel. De mogelijkheid tot hoogteverstelling bevindt zich op plaats waar de bovenste buis in de onderste is gestoken. Middels een hendel op deze plek wordt de hoogteverstelling vergrendeld. Bovenop de bovenste buis bevindt zich een in het horizontale vlak draaibare en in hoek instelbare arm. Deze arm bestaat uit twee parallelle, onderling verbonden buizen. De arm kent een vergrendeling middels een hendel aan de onderzijde, waar de arm op de bovenste buis geplaatst is. De bovenzijde van de in hoek instelbare arm is uitgerust met een solide zwanenhals, een flexibele verbinding van de arm met de accessoires. De zwanenhals maakt een zeer snelle, maar toch accurate en stabiele instelling van de accessoires mogelijk. Er kunnen maximaal twee accessoires aan de zwanenhals bevestigd worden.



- De ADL-Standaard kent diverse optionele accessoires. Het kan hierbij gaan om een drinkbekerhouder, een rookhulp, een minitafeltje of een houder voor een klein apparaat zoals een mobiele telefoon. De ADL-Standaard wordt met één accessoire geleverd; op verzoek kunnen evenwel méér accessoires meegeleverd worden. De drinkbekerhouder kent een middels een hendel verstelbare klemrichting. De klemrichting kan zodoende bekertjes met een wisselende diameter stevig omvatten. De beker steunt aan de onderzijde op een klein plateau.



De rookhulp kent een sigarettenhouder waarin een sigarettenpijpje geklemd wordt en waarin vervolgens een sigaret gestoken wordt. De rookhulp is voorts voorzien van een onder de sigarettenhouder geplaatste asbak.



Het gebruik van de ADL-Standaard

Wat kan men zoal met de ADL-Standaard?

De ADL-Standaard is een universeel hulpmiddel: het is niet uitsluitend bedoeld om één of enkele activiteiten uit te voeren. Er zijn heel veel activiteiten in de ADL sfeer mee mogelijk. De functionaliteit wordt echter vooral bepaald door de gekozen accessoires. Het apparaat kan zodoende een specifieke drinkhulp, een rookhulp, een heel goed instelbare minitafel of houder voor kleine apparaten worden.

Gebruik

Het gebruik van de ADL-Standaard is eenvoudig. Het gebruik is gericht op het wegpakken of bereiken van voorwerpen in een zeer beperkt werkgebied. Na de juiste keuze voor een uitrustingsstuk zijn een goede instelling en positionering essentieel. De gebruiker heeft hiervoor wellicht hulp nodig. Ga hiervoor als volgt te werk. Laat de gebruiker, indien het om wegpakken en grijpen gaat, in de ruimte aangeven op welke plek voorwerpen het meest gemakkelijk weggepakt kunnen worden. Plaats de ADL Standaard nu aan de tevoren bepaalde zijde van de gebruiker. Stel met de hendel op de verticale buis de hoogte instelling in, zodanig dat het accessoire zich in dit gemakkelijk bereikbare gebied bevindt. Gebruik hierbij ook de in hoek verstelbare arm. Controleer of het beoogde gebied inderdaad gemakkelijk bereikt wordt. Plaats de ADL-Standaard naar behoefte dicht bij de gebruiker of verder af. Met de zwanenhals kan de instelling verfijnd worden. Door het accessoire op de zwanenhals te draaien kan nu ook de hoek van het accessoire ten opzichte van de gebruiker ingesteld worden. Bij de inzet als drinkhulp wordt uitgegaan van het gebruik van een rietje. De ADL-Standaard dient zodanig ingesteld te worden dat de top van het rietje zich vlakbij de mond van de gebruiker bevindt, zonder de gebruiker te storen in zijn of haar hoofdbewegingen of tijdens het spreken. Bij het gebruik als rookstandaard dient het mondstuk van het sigarettenpijpje zich vlakbij de mond van de gebruiker te bevinden, zonder de gebruiker te storen in zijn of haar hoofdbewegingen of tijdens het spreken.

Nadat de juiste instellingen en positie gevonden zijn, kan begonnen worden met het gebruik van de ADL-Standaard.

Het is belangrijk dat de gebruiker en de ADL-Standaard zich altijd in dezelfde, optimale positie ten opzichte van elkaar bevinden. Indien de ADL-Standaard weggereden werd, bijvoorbeeld tijdens de verzorging van de gebruiker of tijdens schoonmaakwerkzaamheden, moet deze weer op dezelfde positie en onder dezelfde hoek ten opzichte van de gebruiker terugkomen. Familie of verzorgenden dienen bij elk gebruik te controleren of objecten met behulp van de ADL-Standaard werkelijk gemakkelijk bereikt kunnen worden!

Waarschuwingen



Waarschuwing: Zorg ervoor dat de hendels altijd stevig aangedraaid zijn.



Waarschuwing: Overbelast de ADL Standaard niet; probeer bij twijfel tevoren uit of er geen neiging tot kantelen bestaat.



Waarschuwing: De zwanenhals is een buigbaar onderdeel. Dit betekent dat zich eveneens overbelasting van de zwanenhals kan voordoen. Dit uit zich door het (vaak geleidelijk) buigen van de zwanenhals met een gewijzigde, onjuiste instelling van het accessoire als gevolg.



Waarschuwing: Bij gebruik van als drinkbekerhouder dient voorzichtigheid betracht te worden met personen met slikstoornissen. Zij dienen het hulpmiddel alleen onder deskundig toezicht te gebruiken. Raadpleeg bij twijfel een logopedist.



Waarschuwing: Gebruik als rookstandaard dient alleen onder toezicht plaats te vinden.



Waarschuwing: Neem bij gebruik als rookstandaard preventieve maatregelen. Zorg dat hete of nog brandende as geen brand kan veroorzaken. Vermijd gemakkelijk brandbare kleding, vloerbedekking of andere brandbare voorwerpen nabij de gebruiker.



Waarschuwing: Gebruik de rookstandaard alleen in een ruimte die aan brandveiligheidseisen (brandmelders, blusmiddelen, vluchtwegen) voldoet.



Waarschuwing: Vermijd bij gebruik als bekerhouder het gebruik van hete vloeistoffen.



Waarschuwing: Het plaatsen of manipuleren van hete of bijtende vloeistoffen, scherpe objecten zoals naalden en messen of anderszins riskante objecten (explosief, brandbaar) wordt ten sterkste ontraden.

Onderhoudsinstructie

Reinigen

De ADL-Standaard kan gereinigd worden met een vochtige doek, gedrenkt in een gebruikelijk schoonmaakmiddel. Moeilijk te bereiken openingen kunnen gereinigd worden met behulp van een wattenstokje.

Hergebruik

De ADL-Standaard dient door een professional uit elkaar te worden genomen. De ADL-Standaard dient vervolgens intensief te worden gereinigd en geïnspecteerd. De plastic delen kunnen worden afgenomen en vervangen door nieuwe onderdelen.

Ontmantelen



Appendix 1 Verklaring van conformiteit

DECLARATION OF CONFORMITY

WE:

MANUFACTURER: Focal Meditech B.V.

ADDRESS: Droogdokeneiland 19
5026 SP Tilburg Netherlands

TEL: +31 13 533 3103

FAX: +31 13 533 5004

WEBSITE: www.focalmeditech.nl

hereby declare under our sole responsibility that the CE-marked products to which this declaration relates,

DEVICE (MODEL):	DESCRIPTION
872FOCAADL**ABC863	ADL-Stand

***) means each number between 00 and 99 (for internal use Focal)

have been classified as Class I, according to Annex IX, rule number 1,

and are in conformity with the essential requirements and provisions of the Council Directive 93/42/EEC concerning medical devices as amended by Directive 2007/47/EC

and are subject to the procedure set out in Annex VII of the Council Directive 93/42/EEC as amended by Directive 2007/47/EC.

SIGNED AT: Tilburg, The Netherlands

DATE: 1-9-2013

Directeur
P.C.M. Groenland

Appendix 2 Voorwaarden en garantie

Voor dit product verlenen wij garantie volgens de onderstaande voorwaarden:

Artikel 1

Wij verhelpen kosteloos met inachtneming van de voorwaarden 2 tot en met 14 gebreken aan het product die zich openbaren binnen 24 maanden vanaf de datum van levering aan de eindgebruiker. In het geval van professioneel of daarmee gelijk te stellen gebruik is de garantie beperkt tot 12 maanden. Voor tweedehands producten geldt eveneens een termijn van 12 maanden.

Artikel 2

De garantieprestatie houdt in dat het product kosteloos wordt teruggebracht in de toestand die het had voor het defect optrad. Gebrekkige onderdelen worden volgens het inzicht van Focal Meditech BV hersteld of vervangen. Kosteloos vervangen onderdelen worden ons eigendom.

Artikel 3

Het gebrek moet terstond worden gemeld om mogelijke verdere schade te voorkomen. De garantieaanspraak vervalt indien het gebrek niet binnen twee maanden na vaststelling is gemeld.

Artikel 4

Voor een beroep op garantie dient het op naam gestelde aankoopbewijs of het op naam gestelde afleverbewijs met aankoop en/of leveringsdatum te worden overlegd. Bij ontbreken daarvan dient ander overtuigend bewijs te worden overlegd.

Artikel 5

De garantie heeft geen betrekking op kleine afwijkingen van de gestelde kwaliteit, bijvoorbeeld maar niet uitsluitend maatafwijkingen, die voor de waarde, deugdelijkheid of functionaliteit van het product onbeduidend zijn.

Artikel 6

De garantie heeft geen betrekking op de schade ontstaan door onzorgvuldig gebruik of door gebruik ten behoeve van andere gebruiksdoeleinden dan waarvoor het product is ontworpen.

Artikel 7

De garantie geldt evenmin voor schade veroorzaakt door:

- 1) Chemische en elektrochemische inwerking van water of andere vloeistoffen.
- 2) Abnormale milieuomstandigheden in het algemeen.
- 3) Voor het product oneigenlijke bedrijfsomstandigheden waaronder ongebruikelijke drukken en versnellingen.
- 4) Contact met agressieve stoffen.
- 5) Verwaarlozing.
- 6) Enige andere oorzaak van buitenaf, bijvoorbeeld stoten of de gevolgen van aanrijding.

Artikel 8

De garantie heeft geen betrekking op gebreken door transportschade die buiten onze verantwoordelijkheid is ontstaan, niet-vakkundige installatie of montage, gebrekkig onderhoud, of het niet in acht nemen van de handleiding voor gebruik.

Artikel 9

Het recht op garantie vervalt wanneer het defect werd veroorzaakt door herstelling of ingrepen door derden die niet bevoegd of deskundig zijn, of wanneer het product werd voorzien van toebehoren of onderdelen die niet origineel zijn en daardoor een defect veroorzaken. Het recht op garantie vervalt eveneens indien merk- of serienummers zijn verwijderd.

Artikel 10

Herstel ter plaatse binnen 14 dagen wordt nagestreefd. Reparatie ter plaatse kan evenwel alleen worden gevegd indien het een gering defect betreft, zulks ter beoordeling door Focal Meditech BV of haar gemachtigde, en vervoer van het hulpmiddel naar een werkplaats kan noodzakelijk zijn..

Artikel 11

Indien binnen de garantieperiode de herstelling van hetzelfde defect herhaaldelijk mislukt of de herstellingskosten disproportioneel zijn wordt in overleg met de gebruiker een gelijkwaardige vervanging geleverd. In geval van vervanging behouden wij ons het recht voor om een vergoeding te rekenen naar rato van de verstreken gebruikperiode.

Artikel 12

Herstelling onder garantie heeft geen verlenging van de garantietermijn noch aanvang van een nieuwe garantietermijn tot gevolg. Dit met uitzondering van het deel van het product dat onderwerp was van herstelling. Op herstellingen geeft Focal Meditech BV een garantie van 12 maanden, uitsluitend op hetzelfde gebrek.

Artikel 13

Noodzakelijke of gewenste aanpassingen maken geen deel uit van het standaard product zoals dit is gedocumenteerd in de handleiding. Focal Meditech BV zal trachten om defecten aan individuele aanpassingen te behandelen conform de garantiebepalingen voor het standaard product. Noodzakelijke of gewenste individuele aanpassingen maken evenwel geen deel uit van de garantiebepalingen.

Artikel 14

Aanspraken van de koper uit hoofde van een garantie zijn niet overdraagbaar aan derden.

Deze garantievoorwaarden gelden voor in Nederland gekochte en/of in gebruik zijnde producten. Indien een product naar het buitenland wordt gebracht dient de gebruiker na te gaan of de gebruikscondities aldaar in overeenstemming zijn met de vastgelegde gebruikscondities. In het geval van wederverkoop is de wederverkoper de partij die garantie dient te verlenen.

Focal Meditech BV hecht een groot belang aan het goed functioneren van haar producten, die veelal ten dienste staan van personen met aanzienlijke beperkingen. Overleg omtrent defecten aan- of disfunctioneren van het product ten gevolge van factoren die niet in de garantievoorwaarden beschreven staan wordt ten eerste aangeraden. De servicefaciliteiten van Focal Meditech BV of haar gemachtigden staan de gebruiker ook na de garantietermijn ter beschikking.